

## INFORMACIÓN PROCEDENTE DE LOS ESTADOS MIEMBROS

**Información comunicada por los Estados miembros con relación a la ayuda concedida en virtud del Reglamento (CE) n° 800/2008 de la Comisión, por el que se declaran determinadas categorías de ayuda compatibles con el mercado común en aplicación de los artículos 87 y 88 del Tratado (Reglamento general de exención por categorías)**

(Texto pertinente a efectos del EEE)

(2010/C 7/04)

|   |   |
|---|---|
| Número de referencia de ayuda estatal   | X 496/09  |
| Estado miembro  | Italia  |
| Número de referencia del Estado miembro   | —   |
| Nombre de la región (NUTS)  | Friuli-Venezia Giulia<br>Zonas mixtas   |
| Autoridad que concede las ayudas  | <p>Provincia di Gorizia<br/>Corso Italia 55<br/>34170 Gorizia GO<br/>ITALIA<br/><a href="mailto:presidenza@provincia.gorizia.it">presidenza@provincia.gorizia.it</a><br/><a href="http://www.provincia.gorizia.it">http://www.provincia.gorizia.it</a></p> <p>Provincia di Pordenone<br/>Largo S. Giorgio 12<br/>33170 Pordenone PN<br/>ITALIA<br/><a href="mailto:lavoro@provincia.pordenone.it">lavoro@provincia.pordenone.it</a><br/><a href="http://www.provincia.pordenone.it">http://www.provincia.pordenone.it</a></p> <p>Provincia di Trieste<br/>P.zza V. Veneto 4<br/>34132 Trieste TS<br/>ITALIA<br/><a href="mailto:antonia.zanin@provincia.trieste.it">antonia.zanin@provincia.trieste.it</a><br/><a href="http://www.provincia.trieste.it">http://www.provincia.trieste.it</a></p> <p>Provincia di Udine<br/>P.zza Patriarcato 3<br/>33100 Udine UD<br/>ITALIA<br/><a href="mailto:provincia.udine@provincia.ud.it">provincia.udine@provincia.ud.it</a><br/><a href="http://www.provincia.udine.it">http://www.provincia.udine.it</a></p> |
| Denominación de la medida de ayuda  | Incentivi alle cooperative sociali per investimenti e consulenze aziendali  |
| Base jurídica nacional (Referencia a la publicación oficial nacional correspondiente) | <p>DPRReg n. 77 del 24 marzo 2009 (Regolamento recante norme concernenti interventi per l'incentivazione della cooperazione sociale, in attuazione dell'articolo 10 della legge regionale 20/2006), Capo II, pubblicato sul Bollettino ufficiale della Regione n. 14 dell'8 aprile 2009.</p> <p>DPRReg n. 107 del 16 aprile 2009 (Correzione di errore materiale al DPRReg 77/2009), pubblicato sul BUR n. 17 del 29 aprile 2009.</p>   |
| Tipo de medida  | Régimen   |
| Modificación de una medida de ayuda existente   | Modificación XS 70/08   |

|   |  |                  |
|---|--|------------------|
| Duración  | 9.4.2009-31.12.2013  |                  |
| Sector(es) económico(s) afectado(s)                                     | Todos los sectores económicos elegibles para recibir la ayuda                |                  |
| Tipo de beneficiario  | PYME   |                  |
| Importe global anual del presupuesto planificado con arreglo al régimen | 2,00 EUR (en millones)   |                  |
| Para garantías  | —  |                  |
| Instrumento de ayuda (artículo 5)                                       | Subvención directa   |                  |
| Referencia a la Decisión de la Comisión                                 | —  |                  |
| En caso de cofinanciación con fondos comunitarios                       | —  |                  |
| Objetivos   | Intensidad máxima de ayuda en % o importe máximo de ayuda en moneda nacional | Primas PYME en % |
| Ayudas regionales a la inversión y al empleo (art. 13) Régimen          | 15 %   | 20 %             |
| Ayudas a la inversión y al empleo en favor de las PYME (art. 15)        | 40 %   | —                |
| Ayudas a las PYME para servicios de consultoría (art. 26)               | 50 %   | —                |

Enlace web con el texto completo de la medida de ayuda:

[http://lexview-int.regione.fvg.it/FontiNormative/Regolamenti/D\\_P\\_REG\\_0077-2009.pdf](http://lexview-int.regione.fvg.it/FontiNormative/Regolamenti/D_P_REG_0077-2009.pdf)

|   |  |
|---|--|
| Número de referencia de ayuda estatal   | X 497/09   |
| Estado miembro                          | Italia   |
| Número de referencia del Estado miembro | —  |
| Nombre de la región (NUTS)              | Friuli-Venezia Giulia<br>Zonas mixtas  |
| Autoridad que concede las ayudas        | Provincia di Gorizia<br>Corso Italia 55<br>34170 Gorizia GO<br>ITALIA<br><a href="mailto:presidenza@provincia.gorizia.it">presidenza@provincia.gorizia.it</a><br><a href="http://www.provincia.gorizia.it">http://www.provincia.gorizia.it</a><br>Provincia di Pordenone<br>Largo S. Giorgio 12<br>33170 Pordenone PN<br>ITALIA<br><a href="mailto:lavoro@provincia.pordenone.it">lavoro@provincia.pordenone.it</a><br><a href="http://www.provincia.pordenone.it">http://www.provincia.pordenone.it</a><br>Provincia di Trieste<br>P.zza V. Veneto 4<br>34132 Trieste TS<br>ITALIA<br><a href="mailto:antonia.zanin@provincia.trieste.it">antonia.zanin@provincia.trieste.it</a><br><a href="http://www.provincia.trieste.it">http://www.provincia.trieste.it</a><br>Provincia di Udine<br>P.zza Patriarcato 3<br>33100 Udine UD<br>ITALIA<br><a href="mailto:provincia.udine@provincia.ud.it">provincia.udine@provincia.ud.it</a><br><a href="http://www.provincia.udine.it">http://www.provincia.udine.it</a> |

|  |  |                  |
|--|--|------------------|
| Denominación de la medida de ayuda   | Incentivi alle cooperative sociali per l'inserimento lavorativo di persone svantaggiate e a favore del lavoro protetto.  |                  |
| Base jurídica nacional (Referencia a la publicación oficial nacional correspondiente)                    | DPRReg n. 77 del 24 marzo 2009 (Regolamento recante norme concernenti interventi per l'incentivazione della cooperazione sociale, in attuazione dell'articolo 10 della legge regionale 20/2006), Capi III e IV, pubblicato sul Bollettino ufficiale della Regione n. 14 dell'8 aprile 2009;<br>DPRReg n. 107 del 16 aprile 2009 (Correzione di errore materiale al DPRReg 77/2009), pubblicato sul BUR n. 17 del 29 aprile 2009. |                  |
| Tipo de medida   | Régimen  |                  |
| Modificación de una medida de ayuda existente  | Modificación XE 16/08  |                  |
| Duración   | 9.4.2009-31.12.2013  |                  |
| Sector(es) económico(s) afectado(s)  | Todos los sectores económicos elegibles para recibir la ayuda  |                  |
| Tipo de beneficiario   | PYME<br>Gran empresa   |                  |
| Importe global anual del presupuesto planificado con arreglo al régimen                                  | 3,00 EUR (en millones)   |                  |
| Para garantías   | —  |                  |
| Instrumento de ayuda (artículo 5)  | Subvención directa   |                  |
| Referencia a la Decisión de la Comisión  | —  |                  |
| En caso de cofinanciación con fondos comunitarios  | —  |                  |
| Objetivos  | Intensidad máxima de ayuda en % o importe máximo de ayuda en moneda nacional   | Primas PYME en % |
| Ayudas para la contratación de trabajadores desfavorecidos en forma de subvenciones salariales (art. 40) | 50 %   | —                |
| Ayudas en favor de los trabajadores discapacitados en forma de subvenciones salariales (art. 41)         | 75 %   | —                |
| Ayudas para compensar los costes adicionales del empleo de trabajadores discapacitados (art. 42)         | 100 %  | —                |

Enlace web con el texto completo de la medida de ayuda:

[http://lexview-int.regione.fvg.it/FontiNormative/Regolamenti/D\\_P\\_REG\\_0077-2009.pdf](http://lexview-int.regione.fvg.it/FontiNormative/Regolamenti/D_P_REG_0077-2009.pdf)

|   |   |
|---|---|
| Número de referencia de ayuda estatal   | X 499/09  |
| Estado miembro                          | España  |
| Número de referencia del Estado miembro | —   |
| Nombre de la región (NUTS)              | Asturias<br>Artículo 87.3.a   |
| Autoridad que concede las ayudas        | Servicio Público de Empleo del Principado de Asturias<br>Plaza de España, 1<br>33007 Oviedo (Asturias)<br>ESPAÑA<br><br><a href="http://www.asturias.es">http://www.asturias.es</a> |
| Denominación de la medida de ayuda      | Subvenciones de fomento del empleo: Contratación indefinida de colectivos específicos y Programa de empleo para jóvenes   |

|  |  |                  |
|--|--|------------------|
| Base jurídica nacional (Referencia a la publicación oficial nacional correspondiente)                    | Resolución de 9 de marzo de 2009, de la Consejería de Industria y Empleo, por la que se aprueban las bases reguladoras de la concesión de subvenciones de fomento del empleo (BOPA de 30 de abril de 2009) |                  |
| Tipo de medida   | Régimen  |                  |
| Modificación de una medida de ayuda existente  | —  |                  |
| Duración   | 1.5.2009-31.12.2011  |                  |
| Sector(es) económico(s) afectado(s)  | Todos los sectores económicos elegibles para recibir la ayuda  |                  |
| Tipo de beneficiario   | PYME<br>Gran empresa   |                  |
| Importe global anual del presupuesto planificado con arreglo al régimen                                  | 6,00 EUR (en millones)   |                  |
| Para garantías   | —  |                  |
| Instrumento de ayuda (artículo 5)  | Subvención directa   |                  |
| Referencia a la Decisión de la Comisión  | —  |                  |
| En caso de cofinanciación con fondos comunitarios  | —  |                  |
| Objetivos  | Intensidad máxima de ayuda en % o importe máximo de ayuda en moneda nacional   | Primas PYME en % |
| Ayudas para la contratación de trabajadores desfavorecidos en forma de subvenciones salariales (art. 40) | 50 %   | —                |

Enlace web con el texto completo de la medida de ayuda:

[http://www.idepa.es/sites/web/idepaweb/Repositorios/galeria\\_descargas\\_idepa/21.02basesempleo09.pdf](http://www.idepa.es/sites/web/idepaweb/Repositorios/galeria_descargas_idepa/21.02basesempleo09.pdf)

|   |  |
|---|--|
| Número de referencia de ayuda estatal   | X 501/09   |
| Estado miembro  | Italia   |
| Número de referencia del Estado miembro   | —  |
| Nombre de la región (NUTS)  | Sardegna<br>Zonas mixtas   |
| Autoridad que concede las ayudas  | Regione Autonoma della Sardegna<br>Centro Regionale di Programmazione<br>Via Mameli 88<br>09123 Cagliari Mameli CA<br>ITALIA<br><br><a href="http://www.regione.sardegna.it">http://www.regione.sardegna.it</a>            |
| Denominación de la medida de ayuda  | Direttive Pacchetti Integrati di Agevolazioni (P.I.A.) «Turismo e Posadas» Strumenti di incentivazione alle imprese ai sensi dell'articolo 11 della L.R. n. 7/2005 e s.m.i. Applicazione del Regolamento (CE) n. 800/2008. |
| Base jurídica nacional (Referencia a la publicación oficial nacional correspondiente) | L.R. 7/2005 e s.m.i. D.G.R. n. 49/22 del 28.11.2006, n. 36/28 dell'1.7.2008 e n. 21/16 del 5.5.2009<br>Direttive di attuazione   |
| Tipo de medida  | Régimen  |
| Modificación de una medida de ayuda existente   | —  |

|   |  |                  |
|---|--|------------------|
| Duración  | 5.5.2009-31.12.2013  |                  |
| Sector(es) económico(s) afectado(s)                                     | Hostelería   |                  |
| Tipo de beneficiario  | PYME<br>Gran empresa   |                  |
| Importe global anual del presupuesto planificado con arreglo al régimen | 70,00 EUR (en millones)  |                  |
| Para garantías  | —  |                  |
| Instrumento de ayuda (artículo 5)                                       | Subvención directa, bonificación de intereses                                |                  |
| Referencia a la Decisión de la Comisión                                 | —  |                  |
| En caso de cofinanciación con fondos comunitarios                       | POR 2007-2013 — 28,00 milioni di EUR   |                  |
| Objetivos   | Intensidad máxima de ayuda en % o importe máximo de ayuda en moneda nacional | Primas PYME en % |
| Ayudas regionales a la inversión y al empleo (art. 13) Régimen          | 25 %   | 20 %             |
| Ayudas a la inversión y al empleo en favor de las PYME (art. 15)        | 20 %   | —                |
| Ayudas a las PYME para servicios de consultoría (art. 26)               | 50 %   | —                |
| Ayudas a las PYME para su participación en ferias comerciales (art. 27) | 50 %   | —                |
| Formación específica (art. 38, apartado 1)                              | 25 %   | 20 %             |
| Formación general (art. 38, apartado 2)                                 | 60 %   | 20 %             |

Enlace web con el texto completo de la medida de ayuda:

[http://www.regione.sardegna.it/documenti/1\\_19\\_20090513133804.pdf](http://www.regione.sardegna.it/documenti/1_19_20090513133804.pdf)

|   |   |
|---|---|
| Número de referencia de ayuda estatal   | X 502/09  |
| Estado miembro  | Italia  |
| Número de referencia del Estado miembro   | —   |
| Nombre de la región (NUTS)  | Trento<br>Artículo 87.3.c   |
| Autoridad que concede las ayudas  | Provincia Autonoma di Trento<br>Agenzia Provinciale per l'Energia A.P.E.<br>Via Gilli 4<br>38100 Trento TN<br>ITALIA<br><br><a href="http://www.provincia.tn.it">http://www.provincia.tn.it</a> |
| Denominación de la medida de ayuda  | Aiuti nel campo del risparmio energetico, della cogenerazione ad alto rendimento e della produzione di energia da fonti rinnovabili   |
| Base jurídica nacional (Referencia a la publicación oficial nacional correspondiente) | Deliberazione della Giunta provinciale n. 809 di data 9 aprile 2009   |
| Tipo de medida  | Régimen   |
| Modificación de una medida de ayuda existente   | —   |

|   |   |                  |
|---|---|------------------|
| Duración  | 1.1.2009-31.12.2013   |                  |
| Sector(es) económico(s) afectado(s)   | Industria manufacturera, suministro de energía eléctrica, gas, vapor y aire acondicionado |                  |
| Tipo de beneficiario  | PYME<br>Gran empresa  |                  |
| Importe global anual del presupuesto planificado con arreglo al régimen   | 2,00 EUR (en millones)  |                  |
| Para garantías  | —   |                  |
| Instrumento de ayuda (artículo 5)   | Subvención directa  |                  |
| Referencia a la Decisión de la Comisión   | —   |                  |
| En caso de cofinanciación con fondos comunitarios   | —   |                  |
| Objetivos   | Intensidad máxima de ayuda en % o importe máximo de ayuda en moneda nacional              | Primas PYME en % |
| Ayudas a la inversión en medidas de ahorro energético (art. 21)   | 40 %  | —                |
| Ayudas a la inversión para la protección del medio ambiente destinadas a la cogeneración de alta eficiencia (art. 22)                                   | 65 %  | —                |
| Ayudas a la inversión para la protección del medio ambiente destinadas a la promoción de energía procedente de fuentes de energías renovables (art. 23) | 65 %  | —                |

Enlace web con el texto completo de la medida de ayuda:

<http://www.energia.provincia.tn.it/>